

افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نباشد تن من مباد بدین بوم و بر زنده یک تن مباد
همه سر به سر تن به کشتن دهیم از آن به که کشور به دشمن دهیم

www.afgazad.com

afgazad@gmail.com

Political

سیاسی

متن سخنرانی ویدئویی میشل شوسودوسکی
برگردان از: حمید محوی
۱۷ جنوری ۲۰۱۵

جهانی سازی جنگ

پیشگفتار :

ترجمه از روی نوشته صورت نگرفته و به همین علت تا حدودی در ترجمه شکل محاوره ای سخنرانی خود به خود حفظ شده است. مزیت سخنرانی ده دقیقه ئی میشل شوسودوسکی در این نکته نهفته است که چشم انداز جنگ ها و هرج و مرج جهان معاصر را به اختصار ترسیم می کند. از دیدگاه من این قطعه می تواند برای خوانندگان راهنمای مقدماتی تمام مقالات و تحلیل های مشابه باشد.

م.ح



امروز جنگ را به عنوان عملیات بشردوستانه علیه تروریسم به نمایش می گذارند و این تروریست ها نیز به عنوان دشمن جامعه غربی معرفی می شوند، در حالی که ما می دانیم خلق شبکه هائی مانند القاعده و امارات اسلامی (داعش) توسط سرویس های اطلاعاتی سازمان سیا و به همچنین سرویس های اطلاعاتی بریتانیائی و اسرائیلی

بوده، به این معنا که این گروه های تروریستی در واقع ابزار قدرت امریکا هستند. به طور خلاصه نقش این تروریست ها بی ثبات سازی کشورها بوده و این واقعیت را در سوریه و عراق به روشنی می بینیم. از سوی دیگر، نقش دیگری نیز به عهده دارند و آن هم این است که به عنوان بهانه برای مداخلات نظامی به کار برده می شوند. در این معنا، دولت اسلامی یا امارات اسلامی دشمن شماره یک جهان غرب و تهدیدی برای امنیت جهانی است و همه به این داستان باور می کنند، در حالی که از تاریخ جنگ شوروی در افغانستان پرونده حجیمی در اختیار داریم که نشان می دهد که القاعده و سازمان های وابسته به آن اختراع سازمان سیا است، یعنی آنچه که اسلام سیاسی می نامیم و توسط ایالات متحده و هم پیمانانش برای بی ثبات سازی و تخریب کشورها مورد استفاده قرار می گیرد.

وضعیت کنونی عبارت است از گسترش جنگ به خاور میانه، که البته جنگ مفرد نیست بلکه جنگ منطقه ئی بوده، یعنی بر پا کردن جنگ در عراق و سپس در سوریه، در واقع وقتی از جنگ منطقه ئی حرف می زنیم، این منطقه از شرق دریای مدیترانه تا آسیای مرکزی را در بر می گیرد که صحنه های جنگ مختلفی را در بر می گیرد که در عراق و سوریه ولی به همچنین افغانستان و احتمالاً پاکستان جریان پیدا می کند، یعنی جاهائی که ایالات متحده در عملیات تروریستی سهیم می باشد و در نتیجه می بینیم که جنگ منطقه ئی شکل می گیرد و در عین حال ایران را نیز هدف می گیرد.

این منطقه، منطقه ای بی ثبات است، موضوع کشور نیست بلکه سرزمین است، زیرا به ویژه تخریب زیر بناهای اقتصادی و سامانه های نفتی در عراق و سوریه به تخریب اقتصاد ملی و تبدیل کشور به سرزمین (یا منطقه نفوذ) می انجامد، و این هدف ایالات متحده در خاورمیانه است، یعنی تخریب برای تسخیر و کلونیزه کردن این سرزمین ها. باید دانست که این جنگ ها در پیوند تنگاتنگ با جهانی سازی و قدرت اقتصادی می باشد، یعنی جنگ برای پیروزی اقتصادی است که در مجموعه رویدادهای تاریخی واقع شده است که از پایان جنگ جهانی دوم شروع می شود و در اقصا نقاط جهان گسترش می یابد. در این صورت می توانیم از جهانی سازی جنگ حرف بزنیم، زیرا ایالات متحده تقریباً در همه جا توسط مرکز فرماندهی منطقه ئی حضور دارد. در این مورد می توانیم از اقدامات این کشور علیه چین یاد کنیم، به ویژه با ایجاد پایگاه نظامی در کره جنوبی، ولی کشورهای دیگری نیز در این اقدامات شرکت دارند، به ویژه استرالیا، فیلیپین، حتی ویتنام که در گذشته هدف قرار گرفته بود به متحد ایالات متحده تبدیل شده و در عمل ایالات متحده هم پیمانانش را بین کشور های شکست خورده جست و جو می کند. بر این اساس فیلیپین، کامبوج، اندونزی و ویتنام به متحدان ایالات متحده علیه چین تبدیل شده اند.

در حال حاضر ما با یک جنگ قدرت طلبانه و سلطه جویانه سروکار داریم که در تمام جهان عملیات هم زمان انجام می گیرد. این جنگ الزاماً جنگ متعارف نیست و مداخله نظامی کلاسیک نیست و غالباً در اشکال جنگ غیر متعارف صورت می گیرد. برای عملیات بی ثبات از گروه های تروریستی به عنوان ابزار استفاده می شود. این موضوع را می توانیم در کشورهای مختلف مشاهده کنیم، به عنوان مثال می توانیم به نیجریه اشاره کنیم، در آنجا بوکو حرام را داریم و چنان که می دانیم این سازمان توسط سرویس های آمریکائی پشتیبانی می شود، در مغرب و لیبیا همواره از شبکه های گروه القاعده هستند که جملگی بی هیچ استثنائی به جعبه ابزار قدرت امریکا تعلق دارند. بی گمان افکار عمومی از این واقعیات هیچ اطلاعی ندارد، گرچه پرونده هائی در این زمینه ها وجود دارد و قابل دسترسی می باشد. ولی این جنگ ها را به عنوان جنگ های بشر دوستانه معرفی می کنند که باید از امنیت جهان غرب در مقابل گروه های جهاد طلب حفاظت کند. در حالی که این گروه های جهاد طلب محصول یک فرآیند سنتی

طولانی در مداخلات نظامی است که از جنگ شوروی و افغان در پایان سال های ۷۰ آغاز سال های ۸۰ آغاز شده و سازمان سیا و سرویس های اطلاعاتی ایالات متحده مجاهدین را استخدام می کردند تا جنگی را برای بی ثبات سازی راه اندازی کنند، یعنی بی ثبات سازی کشوری مدنی با نهادهای دولتی و اقتصاد ملی، و این اقتصاد ملی به نام جنگ علیه تروریسم ویران شد.

این الگو در نقاط مختلف جهان به کار بسته شد، در یوگوسلاوی سابق، در بوسنی و کوزوو، و البته در لیبیا و سوریه... هدف در نهایت امر بی ثبات سازی و تخریب کشورها به هدف تبدیل آن به سرزمین یا منطقه نفوذ بوده است. این موضوع را در حال حاضر در عراق و سوریه می بینیم، عراق و سوریه دیگر دو کشور نیستند چون که مرزهایشان به روی یک دیگر باز شده و سرزمین وسیعی را در بر می گیرد و امارات اسلامی (داعش) به هدف بی ثبات سازی فعال شده و به ویژه برای تسهیل مداخلات ایالات متحده و هم پیمانانش مانند بریتانیا و فرانسه. ظاهراً هدف از بین بردن امارات اسلامی (داعش) معرفی می شود ولی در واقع هدف اصلی تخریب زیربناها و دارائی های هر دو کشور است. در بمباران ها اگر می خواستند به شکل واقعاً مؤثر امارات اسلامی و ستون اتومبیل های توپوتا را تخریب کنند، می توانستند در مرز سوریه و عراق آنها را از طریق حمله هوایی به سادگی از بین ببرند. ولی هدف این مداخله که در حال حاضر از پشتیبانی بریتانیا و پارلمان بریتانیا و به همین گونه فرانسه و اتحادیه اروپا برخوردار است چیست و جوی تروریست ها و از بین بردن آنها نیست، بلکه کاملاً به عکس بهانه ای است برای مداخله که در پیوند با بنیادهای اقتصادی داشته، جنگ فتح و تسخیر سرزمین های ویران شده است.

در چنین وضعیتی افکار عمومی چیزی به جز توده ای از تخیلات مصنوعی نیست، زیرا امارات اسلامی و جریان جهاد طلب را به عنوان عناصر تهدید کننده جهان غرب معرفی می کنند، در حالی که بی هیچ ابهامی می دانیم که این گروه ها از سوی عربستان سعودی و قطر تأمین مالی می شوند و تروریست ها توسط ناتو استخدام شده اند در پیوند با مرکز فرماندهی ترکیه، و کشورهای همسایه نیز در این فرآیند فعالانه شرکت دارند. ولی از دیروز تا امروز عربستان سعودی را می بینیم که در پیوند تنگاتنگ با واشنگتن این تروریست ها را آموزش داده و پشتیبانی کرده و سازماندهی کرده است، ناگهان همین عربستان سعودی برای مبارزه علیه تروریسم به میدان می آید، در حالی که به روشنی می دانیم که این تروریست ها توسط اتحادیه غربی به همکاری متحدانش در خلیج فارس ایجاد شده است.

La mondialisation de la guerre

**&v=DWBsCyaWTgU&https://www.youtube.com/watch?feature=player_embedded
list=UUPAYER_MondialisationTV**

گاهنامه هنر و مبارزه

۱۶ جنوری ۲۰۱۵